

UNS DÖRPER

26. Jahrgang
Freitag,
den 30. September 2022

Nummer 20
Woche 39

Amtliches Bekanntmachungsblatt des Amtes Trave-Land



Foto: pixabay.com

für die Gemeinden

Bahrenhof, Blunk, Bühnsdorf, Dreggers, Fahrenkrug, Geschendorf, Glasau, Groß Rönkau, Klein Gladebrügge, Klein Rönkau, Krems II, Negernbötel, Nehms, Neuengörs, Pronstorf, Rohlstorf, Schackendorf, Schieren, Seedorf, Stipsdorf, Strukdorf, Travenhorst, Traventhal, Wakendorf I, Weede, Wensin, Westerrade

Nächste
Termine

UNS DÖRPER

Redaktionsschluss:
Erscheinungstag:

Mittwoch, 05. Oktober 2022
Freitag, 14. Oktober 2022

Amtsverwaltung Trave-Land

Waldemar-von-Mohl-Straße 10
23795 Bad Segeberg
Telefon: 04551 9908-0 (Zentrale)
Telefax: 04551 9908-13

Homepage: www.amt-trave-land.de
E-Mail: info@amt-trave-land.de
E-Mail direkt: vorname.nachname@amt-trave-land.de
(ß=ss, ä=ae, ö=oe, ü=ue)



Aufgabengebiet	Ansprechpartner	Durchwahl 9908-
Amtsvorsteher	Hans-Heinrich Jaacks	54
Gleichstellungsbeauftragte:	Michaela Semerak	52

Team - Organisation/Personal

Teamleiter: Jan-Henrik Fechner

Pers./Org./Rechtsfragen	Jan-Henrik Fechner	50
Personalwesen/Organisation	Torsten Winter	48
Personalwesen	Lena Meynerts	49
IT, Allgemeine Beschaffung	Henning van Mil	58
IT, Allgemeine Beschaffung	Daniel Nowak	59
Zentrale, Schulen	Bettina Wulf	51
Uns Dörper/Kanzlei	Karen Kierig	57
Kanzlei	Susanne Rumpel	56
Archiv	Manfred Schmidt	61
Archiv	Dieter Harfst	61

Team - Finanzen

Teamleiter: Niklas Cremanns

Haushalte, Finanzen	Niklas Cremanns	28
Haushalte, Finanzen	Johanna Schlöke	20
Gewässerpflegeverbände	Saskia Klobke	28
Steuern, Abgaben,	Martin Sanchez	23
Steuern, Abgaben,	Kevin Schramm	24
Finanzbuchhaltung	Susanne Fuhl	27
Finanzbuchhaltung	Isa Stamp	26
Finanzbuchhaltung	Jennifer Koscielny	25
Finanzbuchhaltung	Karin Rüder	21
Geschäftsbuchhaltung	Fenja Metzner	22
Geschäftsbuchhaltung	Steffen Gloe	29

Aufgabengebiet	Ansprechpartner	Durchwahl 9908-
Ltd. Verwaltungsbeamter	Thomas Hartstock	55
Stellv. Ltd. Verwaltungsbeamter	Jan-Henrik Fechner	50

Team - Ordnung/Soziales

Teamleiter: Tim Andresen

Ordnungswesen, Wahlen	Tim Andresen	40
Einwohnermeldeamt (EMA)	Maike Zickermann	43
EMA -		
Gewerbe-An-/Abmeldungen	Matthias Knickrehm	45
EMA	Mia Jansen	46
Wohngeld, Grundsicherung	Ellen Rosinke	42
Wohngeld, Grundsicherung	Nicole Springborn	41
Ordnungs- u. Kindergartenangel.	Annika Waßmann	47
Ordnungs- u. Kindergartenangel.	Linda Cremanns	38
Asylangelegenheiten	Simone David	39
Asylangelegenheiten	Daniela Gogga	68
Asylangelegenheiten	Janine Tensfeldt	68

Team - Planen/Bauen/Umwelt

Teamleiterin: Anne Sarau

Regionale- u. Dorfentwicklung	Anne Sarau	35
Wasser/Abwasser		
Geschäftsführung	Katinka Thissen	34
Wasser/Abwasser Kalkulationen	Elfi Radig	36
Wasser/Abwasser Kalkulationen	Katinka Thissen	34
Bauanträge	Katarina Döring	30
Bauanträge	Monique Kluge	71
Bauleitplanung/Bauanträge	Timo Zepernick	31
Bauleitplanung	Nicole Grulich	32
Städtebauliche Verträge	Annemarie Zeidler	33
Baumaßnahmen, Ab/Wasser, Straßen	Annika Böttger	63
Baumaßnahmen, Ab/Wasser, Straßen	Jascha Winter	64
Baumaßnahmen, Ab/Wasser, Straßen	Annika Frenz	66
Wasser-/Abwasseranschlüsse, Hochbaumaßnahmen	Andrè Meyer	65
Gemeindliche Infrastruktur	Sandra Reiser	67
Gemeindliche Liegenschaften	Marion Siehl	60
Bauliche		
gemeindliche Infrastruktur	Kerstin Meyer	62

Öffnungszeiten:

Montag - Freitag	08:30 - 12:00 Uhr
Donnerstag	14:00 - 18:00 Uhr

Nach vorheriger Absprache sind wir auch für Sie da:

Montag - Dienstag - Donnerstag	07:00 - 19:00 Uhr
Freitag	07:00 - 14:00 Uhr

Telefonische Erreichbarkeit:

Montag - Freitag	08:30 - 12:00 Uhr
Montag und Dienstag	14:00 - 16:00 Uhr
Donnerstag	14:00 - 18:00 Uhr

UNS DÖRPER erscheint kostenlos alle 14 Tage - Auflage 8.500

Erhalten Sie **UNS DÖRPER** regelmäßig und pünktlich?

Falls nicht, wenden Sie sich bitte an die

Linus Wittich Medien KG, Tel.: 039931 579-38

SCHIEDSAMTSBEZIRKE im AMT TRAVE-LAND

Aufgaben: Durchführung von Schlichtungsverfahren in bürgerlichen Rechtsstreitigkeiten und in Strafsachen, z. B. bei Ansprüchen aus dem Nachbarrecht und wegen Verletzung der persönlichen Ehre (Hausfriedensbruch, Körperverletzung, Sachbeschädigung, Drohung, Beleidigung).

Die Einschaltung des Schiedsamtes ist bei Delikten im Bereich der Privatklage dem Gerichtsverfahren zwingend vorgeschaltet.

Zuständige Schiedspersonen im Amt Trave-Land: Schiedsgerichtsbezirk 4

(Bahrenhof, Bühnsdorf, Dreggers, Klein Gladebrügge, Neuengörs, Schieren, Stipsdorf, Traventhal, Wakendorf I, Weede):

Schiedsfrau: Sabine Blunk,
Gremelskamp 7, 23818 Neuengörs,
Tel.: 04550 1223

Stellvertreter: Bernhard Wünsche,
Hauptstraße 16, 23845 Wakendorf I
Tel.: 04550 985777

Schiedsgerichtsbezirk 5

(Geschendorf, Pronstorf, Strukdorf, Westerrade):

Schiedsmann: Manfred Schmidt,
An den Tannen 10,
OT Weitewelt, 23823 Seedorf,
Tel. 04555 1037

Stellvertreter: Torsten Harfst,
Twiete 2, 23815 Geschendorf,
Tel.: 0172 4175936

Schiedsgerichtsbezirk Nr. 8

(Blunk, Fahrenkrug, Groß Rönnau, Klein Rönnau, Negernbötel, Schackendorf):

Schiedsmann: Jörg Petersen,
Rahland 12, 23795 Klein Rönnau,
Tel.: 04551 81312

Stellvertreter: Erich Bauer,
Lindenstraße 7 b, 23813 Blunk,
Tel. 04557 981398

Schiedsgerichtsbezirk Nr. 9

(Krems II, Nehms, Rohlstorf, Travenhorst, Seedorf, Wensin):

Schiedsmann: Manfred Schmidt,
An den Tannen 10,
OT Weitewelt, 23823 Seedorf,
Tel.: 04555 1037

Stellvertreter: Stefan Moog,
Segeberger Straße 5, 23827 Wensin
Tel.: 0171 7035786

Schiedsgerichtsbezirk Nr. 10

(Glasau):

Schiedsmann: Manuel Gräfllich,
Plöner Straße 5 a,
OT Sarau, 23719 Glasau
Tel.: 04525 496868

Stellvertreterin: Britta Schapeter,
Travegrund 10, 23719 Glasau
Tel.: 04525 2839

Deutsche Rentenversicherung Nord

Auskunfts- und Beratungsstellen

Kostenloses Servicetelefon: 0800 1000 4800
Mo. - Do.: 07:30 - 19:30 Uhr
Fr.: 07:30 - 15:30 Uhr
Fax: 0451 485 15333

Versichertenältester der Deutschen Rentenversicherung

Der persönliche Service ganz in meiner Nähe

Die Versichertenberater stehen Ihnen für eine kostenlose persönliche Beratung zur Verfügung.
Bitte vereinbaren Sie telefonisch einen Termin!

Günter Broecker

Rosenweg 7, 23795 Fahrenkrug
Tel.: 04551 8919225, 04551 91661 oder 0173 6374594

Hartmut Wittig

Emil-Nolde-Weg 4, 23812 Wahlstedt
Tel.: 0170 5264744

Wasserbeschaffungsverband Wakendorf I

Zuständig für die Wasserversorgung (Trink- und Brauchwasser) in den Mitgliedsgemeinden **Bahrenhof, Bühnsdorf, Dreggers, Neuengörs, Wakendorf I** im Kreis Segeberg und **Rehhorst sowie Feldhorst (nur im Ortsteil Havighorst)** im Kreis Stormarn sind:

Technische Betreuung: Wasserwerker
Andreas Rohlf/Mario Vogel
Telefon: 04550 985760
Geschäftsführung: Amt Trave-Land - Saskia Klobke,
Tel.: 04551 9908-37
Anschlussbeiträge: Amt Trave-Land - Saskia Klobke
Gebührenbescheide: Amt Trave-Land - Kevin Schramm,
Tel.: 04551 9908-24
Verbandsvorsteherin: Karin David,
Tel.: 04550 985637
Stellv. Verbandsvorsteher: Hans-Peter Ulverich,
Tel.: 04550 656

Notdienste:

In der Zeit vom 01.03. bis 31.10.

Montag bis Donnerstag **ab 16:00 Uhr**
Freitag **ab 12:00 Uhr**

In der Zeit vom 01.11. bis 28.02.

Montag bis Donnerstag **ab 16:30 Uhr**
Freitag **ab 15:00 Uhr**
Fa. Papenburg 0171 7288906 o. 0178 2778948

Zweckverband Wasserversorgung Geschendorf/Westerrade

Der Zweckverband Wasserversorgung Geschendorf/Westerrade versorgt die Bürgerinnen und Bürger der Gemeinden Geschendorf und Westerrade ab dem Wasserwerk mit Frischwasser.
Die Wassergewinnung im Wasserwerk erfolgt durch die Stadtwerke Lübeck.

Verbandsvorsteherin: Silke Behrens
Tel.: 04553 795
Geschäftsführung: Amt Trave-Land,
Saskia Klobke
Tel.: 04551 990837
Anschlussbeiträge: Amt Trave-Land,
Elfi Radig
Tel.: 04551 990836
Gebührenbescheide: Amt Trave-Land,
Martin Sanchez
Tel.: 04551 990823
Bereitschaftsdienst der Stadtwerke Lübeck
Tel.: 0451 8882661
Wasserwerker Gemeinde Westerrade,
Helmut Dreger
Tel.: 04553 805
Wasserwerker Gemeinde Geschendorf,
Heino Boekhoff
Tel.: 0174 9365678

Zweckverband Abwasserbeseitigung Rönnau

Der Zweckverband Abwasserbeseitigung Rönnau ist zuständig für die Entsorgung des Schmutzwassers in den Gemeinden Groß Rönnau und Klein Rönnau.

Verbandsvorsteher: Holger Poppitz
Tel.: 04551 84472

Geschäftsführung: Amt Trave-Land,
Saskia Klobke
Tel.: 04551 990837

Anschlussbeiträge: Amt Trave-Land,
Elfi Radig
Tel.: 04551 990836

Gebührenbescheide: Amt Trave-Land,
Kevin Schramm
Tel.: 04551 990824

Bereitschaftsdienst, Wege-Zweckverband
Tel.: 04551 9090 und
0170 4134427

STÖRUNGSDIENST TAG und NACHT des ZWECKVERBANDES OSTHOLSTEIN GAS- und WASSERVERSORGUNG

für die Gemeinden Glasau und Pronstorf 04561 399400

Kreisbauernverband Segeberg

Rosenstraße 9 b, 23795 Bad Segeberg
Telefon: 04551 2425 oder 04551 91341
Fax: 04551 968712
E-Mail: kbv.se@bauernverbandsh.de

Landwirtschaftliche Sozialversicherung

- gleiche Adresse und Telefonnummer wie oben -
(Herr Butz - Bauernverband Schleswig-Holstein)
ansonsten auch Termine nach Vereinbarung

Rinkieker Nachbarschaftshelfer Demenzbegleiter

Ehrenamtliche begleiten Menschen mit oder ohne Pflegegrad bei Spaziergängen, Einkäufen oder hauswirtschaftlichen Tätigkeiten, lesen vor, spielen oder leisten Gedächtnistraining.

Möchten Sie sich engagieren oder suchen Sie eine ehrenamtliche Unterstützung?

Wir schulen, vermitteln und begleiten Rinkieker, Nachbarschaftshelfer und Demenzbegleiter.

Ausführliche Informationen erhalten Sie beim



Ansprechpartnerin: Birgit Damrau
Telefon: 04551 955112

E-Mail: damrau@pflegestuetzpunkt-se.de

KIS (Kontakt- u. Informationsstelle für Selbsthilfe)

Kurhausstraße 2
23795 Bad Segeberg
Tel.: 04551 3005

E-Mail: kis-segeberg@awo-sh.de

www.kis-segeberg.de

Sprechstunden: Mo., Mi. u. Fr., 09:00 - 12:30 Uhr
(sowie nach Vereinbarung)

Amt Trave-Land

Amtsvorsteher: Hans-Heinrich Jaacks
Waldemar-von-Mohi-Straße 10
23795 Bad Segeberg
Tel. (0 45 51) 99 08-0,
Fax (0 45 51) 99 08-13
Internet: www.amt-trave-land.de



Amtliche Bekanntmachungen

Das Amt Trave-Land trauert um

Altbürgermeister Eberhard Klamroth

Der Verstorbene gehörte als Bürgermeister der Gemeinde Pronstorf insgesamt 24 Jahre dem Amtsausschuss des ehemaligen Amtes Segeberg-Land an. Wir trauern um eine Persönlichkeit, die sich in vorbildlicher Weise ehrenamtlich in den Gremien des Amtes für die Belange seiner Heimatgemeinde und der Bürger eingesetzt hat.

Unser Mitgefühl gilt seiner Familie.

Im Namen des Amtsausschusses und der Amtsverwaltung Trave-Land

Hans-Heinrich Jaacks
(Amtsvorsteher)

Thomas Hartstock
(Leitender Verwaltungsbeamter)



Patientenombudsman/-frau
Schleswig-Holstein e. V.



Patientenberatung in Schleswig-Holstein

Unabhängig. Kostenfrei. Neutral.



Der Patientenombudsverein vertritt seit 1996 die Anliegen von Patienten, Pflegebedürftigen und deren Angehörige in Schleswig-Holstein. Unsere Ombudsleute vermitteln bei Konflikten im Gesundheitswesen und wirken auf eine Streitschlichtung hin. Weitere Infos finden Sie unter: www.patientenombudsman.de

Unser neuer Ombudsman für die Bereiche Rendsburg-Eckernförde, Kiel, Plön und Segeberg heißt Albrecht Schmidt und ist unter der Telefonnummer 0 43 07 - 20 9 06 36 zu erreichen.

Der Verein wird gefördert durch:  

Das Amt Trave-Land mit Verwaltungssitz in 23795 Bad Segeberg sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt zwei neue Mitarbeiter/innen.

Bei der ersten Stelle handelt es sich um eine **unbefristete Teilzeitstelle mit 20 Wochenarbeitsstunden** in der **Finanzbuchhaltung (Entgeltgruppe 5)**.

Bei der zweiten Stelle handelt es sich um eine **unbefristete Stelle mit 30 bis 39 Wochenarbeitsstunden** im **Einwohnermeldeamt (Entgeltgruppe 6)**.

Gesucht werden interessierte Personen, die idealerweise über eine abgeschlossene Ausbildung zur/m Verwaltungsfachangestellten oder über eine vergleichbare Ausbildung verfügen. Ausführliche Informationen über die Stellenangebote entnehmen Sie bitte unserer Internetseite **www.amt-trave-land.de**.

Sollte eine dieser Stellen Ihr Interesse geweckt haben, senden Sie Ihre Bewerbung bitte bis zum **17.10.2022** schriftlich oder alternativ per E-Mail an:



Amt Trave-Land
Der Amtsvorsteher
Waldemar-von-Mohl-Str. 10
23795 Bad Segeberg
E-Mail: jan-henrik.fechner@amt-trave-land.de

Gefunden

Am 19.09.2022 wurde an der A 20/Höhe Weede ein Damenfahrrad gefunden.

Auskunft erteilt das Ordnungsamt des Amtes Trave-Land, Tel. 04551 9908-46.

Termine und Veranstaltungen

Arbeitskreis Geschichte im Amt Trave-Land

Einladung

Unser letzter Vortrag in diesem Jahr findet in Form eines Filmbands statt.

Wir treffen uns am
Montag, dem 10. Oktober 2022, 18:00 Uhr,
im Sitzungssaal der Amtsverwaltung Trave-Land
Waldemar-von-Mohl-Straße 10
23795 Bad Segeberg

Das Thema wird sein:
„Leben und Arbeiten auf einem Gutshof im Kreis Lauenburg (Tüschembek) 1952 - 1954“
Vortragen wird Peter Beckmann.



Hierzu lade ich Sie und interessierte Gäste herzlich ein. Als Eingang ist der rechte Nebeneingang des Amtsgebäudes zu nutzen.

Mit freundlichem Gruß

Manfred Schmidt

Gemeinde Bahrenhof

Bürgermeister: Hans-Peter Ulverich
23845 Bahrenhof
Bühnsdorfer Dorfstraße 38 a
Tel. (0 45 50) 6 56
Internet: www.bahrenhof.info



Termine und Veranstaltungen

Die Gemeinde Bahrenhof
lädt alle Bewohner*innen Bahrenhofs
und der umliegenden Dörfer ein
zu einer Informationsveranstaltung
rund um das Thema:

Strom erzeugen mit Photovoltaik

Referent:

Ingo Sell, Fachberater der
Verbraucherzentrale Schleswig-Holstein

Moderation:

Heiko Birnbaum,
Klimaschutzbeauftragter des Kreises
Segeberg



Wann? Am 4. Oktober. 19.30Uhr
Wo? In der Aula der
Werkgemeinschaft Bahrenhof
Dorfstrasse 6, 23845 Bahrenhof

Photovoltaik nutzen wirft Fragen auf, wie:

- Ist mein Haus für PV geeignet?
- Was kostet eine Photovoltaikanlage?
- Wie groß sollte die PV-Anlage sein, damit sie sich rechnet?
- Stromertrag maximieren mit Speicher, Wärmepumpe & etc.?
- lohnt es sich, mit PV zu heizen?
- Wie finde ich gute Fachbetriebe?

Darüber werden uns Herr Sell und Herr Birnbaum fachkundig Auskunft geben.

Freundliche Grüße
Gemeinde Bahrenhof
Der Bürgermeister

Gemeinde Blunk

Bürgermeisterin: Wiebke Bock
 23813 Blunk
 Dorfstraße 7
 Tel. (0 45 57) 5 94
 Internet: www.blunk.info
 Alle Termine im Internet unter: Sitzungskalender



Amtliche Bekanntmachungen

Öffentliche Bekanntmachung

Es findet eine Sitzung der Gemeindevertretung der Gemeinde Blunk am **Mittwoch, 12.10.2022 um 19:00 Uhr**, im Gemeindehaus Blunk, Lindenstraße 1, 23813 Blunk statt.

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der Sitzung und Feststellung der Beschlussfähigkeit
- 2 Genehmigung der Niederschrift vom 16.05.2022
- 3 Berichte
 - der Ausschussvorsitzenden
 - der Bürgermeisterin
- 4 Klärteiche Kieskuhle
 - Auftragsvergabe Entschlammung
- 5 Erneuerung Bodenbeläge Feuerwehrhaus
 - Beratung und Beschlussfassung über die weitere Vorgehensweise
- 6 Kindergartenangelegenheiten
 - Verlängerung der Betreuungszeiten im Ev.-Luth. Kindergarten
- 7 Bau- und Grundstücksangelegenheiten
- 8 Einwohnerfragezeit
- 9 Verschiedenes

Nichtöffentlicher Teil

- 10 Kindergartenangelegenheiten

Öffentlicher Teil

- 11 Evtl. Bekanntgabe der in nichtöffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse

Wiebke Bock

Die Bürgermeisterin

Termine und Veranstaltungen

LandFrauenVerein Bornhöved und Umgebung e. V.

Liebe Landfrauen,

auch 2023 plant der LandFrauen-Kreisverband wieder seine beliebten Reisen.

Wellnessreise nach Stolpmünde (Polen)

Termine:
 05.03. bis 11.03.23 Begleitung Wiebke Bock
 12.03. bis 18.03.23 Begleitung Petra Fahje
 19.03. bis 25.03.23 Begleitung Inge Wiedekamp

Bildungsreise Südengland

Termine:
 21.04. bis 28.04.23 Begleitung Petra Fahje
 30.04. bis 07.05.23 Begleitung Wiebke Bock

Bei Interesse bitte bei Sigrid Niels-Rönnau melden, Telefon 04323 1061

Herzliche Grüße vom Vorstand

Musikalischer Herbstgruß mit dem Bläsercorps „Hubertus Segeberg“ und Gönnebeker Plattsackers

Dienstag, 11. Oktober 2022, 17:30 Uhr

Dorfplatz in 24610 Gönnebek
 (Bei Regen in der Halle vom Hof Gerdt)

Ab 18:00 Uhr Ausschank Kartoffelsuppe
 18:30 Uhr Klappstuhl-Konzert -
 Bitte eigene Sitzgelegenheit mitbringen

Anmeldung bei Margret Tensfeldt, Telefon 04323 6394 bis 01.10.2022

Karten: 5,- Euro pro Person inklusive Suppe
 Getränke bitte vor Ort bezahlen.

Bitte vorab überweisen auf das Konto:
 Landfrauenverein Bornhöved
 IBAN: DE55 2305 1030 0191 0162 54
 Verwendungszweck: Hubertus Gönnebek

Herzliche Grüße vom Vorstand

Gemeinde Bühnsdorf

Bürgermeister: Hans-Ulrich Weber
 23845 Bühnsdorf
 Steinstraße 15
 Tel. (0 45 50) 766
 Internet: www.buehnsdorf.info
 Alle Termine im Internet unter: Sitzungskalender



Amtliche Bekanntmachungen

Amtliche Bekanntmachung der Gemeinde Bühnsdorf

Nachrücken / Verzicht eines Gemeindevertreters in der Gemeindevertretung Bühnsdorf

Herr Felix Bürger-Schimmelfennig hat gemäß § 43 Absatz 1 Nr. 1 des Gemeinde- und Kreiswahlgesetzes (GKWG) aus persönlichen Gründen auf seinen Sitz in der Gemeindevertretung Bühnsdorf verzichtet.

Wenn eine gewählte Vertreterin oder ein gewählter Vertreter ihren/seinen Sitz in der Gemeindevertretung verliert, so rückt nach § 44 Absatz 1 GKWG der nächste Bewerber oder die nächste Bewerberin auf der Liste derjenigen politischen Partei oder Wählergruppe nach, für die der oder die Ausgeschiedene bei der Wahl angetreten ist.

Gemäß § 44 Abs. 1 GKWG ist auf der Liste der Wählergemeinschaft Herr Fabian Ralf, Dorfstraße 10, 23845 Bühnsdorf, als nachrückender Vertreter festgestellt worden.

Gegen diese Feststellung kann jeder Wahlberechtigte des Wahlgebietes Einspruch gemäß § 38 GKWG einlegen. Der Einspruch ist binnen eines Monats nach Bekanntmachung der Feststellung schriftlich oder zur Niederschrift bei mir als Gemeindevorstand über das Amt Trave-Land zu erheben.

Bad Segeberg, 21.09.2022

Amt Trave-Land
 Die Gemeindevorstand

Termine und Veranstaltungen

Oktober

- 04. Okt.** 19:30 Uhr Informationsveranstaltung „Strom erzeugen mit Photovoltaik“
Werkgemeinschaft Bahrenhof,
23845 Bahrenhof
(siehe Einladung unter Gemeinde Bahrenhof)

Gemeinde Fahrenkrug

Bürgermeister: Reiner G. Martin
Tel. (04551) 999551
23795 Fahrenkrug
Bornkamp 6
Internet: www.fahrenkrug.info



Amtliche Bekanntmachungen

Öffentliche Bekanntmachung

Es findet eine Sitzung der Gemeindevertretung der Gemeinde Fahrenkrug am **Dienstag, 18.10.2022** um **19:30 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Fahrenkrug, Zum Karpfenteich 1, 23795 Fahrenkrug statt.

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der Sitzung und Feststellung der Beschlussfähigkeit
- 2 Änderungs- bzw. Ergänzungsanträge zur Tagesordnung
- 3 Genehmigung der Niederschrift vom 12.07.2022
- 4 Berichte
- 5 Einwohnerfragezeit I
- 6 Industriegebiet in der Holsteinstraße (Fahrenkrug/Wahlstedt): Nächste Schritte
- 7 Erschließung eines Baugebiets im B-Plan Nr. 8 „Raiffeisenplatz“ sowie deren Grundstücksvergabe: Sachstandsbericht
- 8 Neuauflistung des Flächennutzungsplanes des Zweckverbandes Mittelzentrum: Sachstandsbericht
- 9 Ansiedlung eines Norma-Marktes: Aktueller Sachstand
- 10 LeVo-Park: Aktueller Sachstand
- 11 Maßnahmen zur Energieeinsparung gem. der Verordnungen des Bundes und weiteres Vorgehen
- 12 Straßenerhaltungsarbeiten
- 13 Mehraufwand Wasseruhrenwechsel
- 14 Einweihung Anbau Feuerwehrhaus am 02.10.2022
- 15 Verschiedenes
- 16 Einwohnerfragezeit II

Voraussichtlich nichtöffentlich:

- 17 Bau- und Grundstücksangelegenheiten
- 18 Eintragung einer Grunddienstbarkeit

Öffentlicher Teil

- 19 Evtl. Bekanntgabe der in nichtöffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse

Reiner G. Martin
Der Bürgermeister

Termine und Veranstaltungen

Bürgermeistersprechstunde

Die Sprechstunde des Bürgermeisters im Büro des Dorfgemeinschaftshauses findet regelmäßig Dienstag und Donnerstag von 16:00 - 18:00 Uhr statt.

Termine und Veranstaltungen in Fahrenkrug

- 18. Okt.** 09:30 Uhr Seniorenclub Fahrenkrug - Letzte Ausfahrt nach Burg auf Fehmarn zum Restaurant „Netti's“ (Mittagessen) anschl. Weiterfahrt zum Hafen (Aufenthalt). Um 15:15 Uhr Weiterfahrt nach Neustadt zum Kaffeetrinken. Rückfahrt gegen 17:00 Uhr.
Gäste sind herzlich willkommen. Abfahrt am Ehrenmal.
Wegen der Preisgestaltung erbitten wir frühzeitige Anmeldung bei:
Reinhard Rahnführer (04551 4767) oder Wolfgang Lippmann (04551 7188)



Einweihungsfeier neues Feuerwehrhaus & „Mit-Mach-Tag“ bei der Freiwilligen Feuerwehr Fahrenkrug



Wir laden recht herzlich zur Einweihungsfeier von unserem neuen Feuerwehrhaus mit anschließendem „Mit-Mach-Tag“ bei der Freiwilligen Feuerwehr Fahrenkrug ein!
Wir freuen uns über euren Besuch!

Am 02.10.2022

ab 12:00 Uhr bis 16:00 Uhr
am Gerätehaus der Feuerwehr Fahrenkrug

Programm:

- „Feuerwehr zum Anfassen für Jedermann“
- Fahrzeugschau
- Eigenständiges Arbeiten mit technischem Rettungsgerät
- Kinderprogramm
- Kinderschminken und Henna-Tattoos
- Wasserspiele für Kinder

Für das leibliche Wohl ist gesorgt!



Gemeinde Geschendorf

Bürgermeister: Dirk Wacker
 23815 Geschendorf
 Lindenstraße 6
 Tel. (0 45 53) 3 54
 Internet: www.geschendorf.info



Termine und Veranstaltungen

Oktober

19. Okt. 14:30 Uhr Bingo des Sozialverbandes OV Geschendorf-Westerrade im Dorfhaus in Weede

Gemeinde Glasau

Bürgermeister: Henning Frahm
 23719 Glasau/Sarau
 Dorfstraße 21
 Tel. (0 45 25) 27 24
 Internet: www.glasau.info



Termine und Veranstaltungen

Bürgermeistersprechstunde

Die Sprechstunde des Bürgermeisters in der „Alten Schule“ in Sarau findet regelmäßig am Montag von 17:00 - 18:00 Uhr statt.

Oktober

02. Okt. 10:00 Uhr Ernte-Dank-Gottesdienst, Kirche Sarau



Herzlich Willkommen

Erntedankgottesdienst

02. Oktober 2022

10:00 Uhr im Pastoratsgarten

(... bei gutem Wetter - ansonsten in der Kirche)

Unsere neuen Konfirmand*innen stellen sich vor und gestalten mit Pastor Reimer Kolbe diesen besonderen Gottesdienst.

Im Anschluß pflanzt Pastor Christopher Hesse Rosen mit der Gemeinde zum Anlass der „825-Jahre Kirche zu Sarau“.

Ausklang mit Imbiss und Gespräch. ❀❀❀

Glasau Challenge

Das größte Apfelkuchenbuffet

Wir starten einen Rekordversuch!

am 03.10.2022

im Apfelgarten
am Gemeindezentrum in Sarau

Jeder Teilnehmer bringt seinen Lieblingsapfelkuchen

mit Rezept vorbei.

Annahme: 13-14 Uhr, Alte Schule, Sarau

Ab 14:30 Uhr großes gemeinsames Kaffeetrinken

Eine Fachjury begleitet den Rekordversuch und wird den „leckersten“ Kuchen 2022 auszeichnen.

Buchtipps:
Neuerscheinung im Frühjahr 2023
Glasau Kochbuch Nr. 3 inkl. aller Lieblingsapfelkuchen-Rezepte

Funkmast wird gebaut

Es geht voran mit dem Bau des neuen Funkmastes in der ehemaligen Gemeindegroble zwischen dem Sibliner Weg und der Kieckbuscher Landstraße. Für ein stabiles Fundament musste eine große Baugrube ausgehoben und anschließend verdichtet werden.

Mit Hilfe eines Krans werden dann die einzelnen Mastbauteile aufgerichtet und verschraubt.

Bis die Technik eingebaut wird, dauert es noch ein wenig, aber wir können uns auf die Inbetriebnahme noch in diesem Jahr freuen. Und damit natürlich auch auf einen deutlich besseren Mobilfunkempfang in unserer Gemeinde.



Einladung
Gemeindeversammlung

23.10.2022 im Anschluß an die 10:00 Uhr-Andacht

Tagesordnung:
 1.) Begrüßung durch den Vorsitzenden des KGR
 2.) Wahl einer/s Versammlungsleiter*in und einer/s Protokollant*in
 3.) Feststellung der Tagesordnung bzw. Ergänzungen zur TO
 4.) Berichte aus den Ausschüssen
 5.) Vorstellung der neuen KGR-Kandidat*innen
 6.) Aussprache
 7.) Verschiedenes

Anschließend gibt es Gelegenheit zum Gespräch.
Wir reichen einen kleinen Imbiss.

Ihr Kirchengemeinderat der Kirchengemeinde Sarau



**Sonntag
23.10.2022
gegen 10:30 Uhr
Gemeindeversammlung
in Sarau**



Freiwillige Feuerwehr Glasau





Hallo liebe Kinder und liebe Eltern!

Wir laden ein zum fröhlichen

LATERNUMZUG

Am Freitag, den **07.10.2022**
Vor dem Feuerwehrgerätehaus in Sarau.

Abmarsch ist um **19.30 Uhr**

Der Laternenumzug wird musikalisch begleitet

Nach dem Umzug treffen wir uns vor dem Feuerwehrgerätehaus,
wo dann auch für das leibliche Wohl gesorgt ist!

Jedes Kind, mit Laterne erhält eine Wurst gratis!

Über eine REGE BETEILIGUNG würden wir uns RIESIG freuen!

Fackeln sind nur der Feuerwehr vorbehalten und können aus Versicherungsgründen nicht gestattet werden!



Gemeinde Groß Rönnau

Bürgermeister: Joachim Rathje
 23795 Groß Rönnau
 Segeberger Straße 41 c
 Tel. (04551) 82 116
 Internet: www.gross-roennau.info
 Alle Termine im Internet unter: Sitzungskalender



Termine und Veranstaltungen

Bürgermeistersprechzeit

telefonisch jeden Donnerstag von 13:00 - 18:00 Uhr
 Tel. 04551 82116
 E-Mail: bgm.gross.roennau@gmail.com



Aufstellung Grünabfallcontainer

Wann: Samstag, 29.10.22 ab 10 Uhr
Wo: Dorfplatz & Spielplatz

Die Container stehen bis einschließlich Sonntag zur Verfügung

Eure Gemeindevertretung



Liebe Bürgerinnen und Bürger,

der Sommer neigt sich dem Ende und viele Gärten zeigen sich bereits in goldenen Herbstfarben.

Der Gemeindevertretung ist aufgefallen, dass streckenweise die Bürgersteige nur mäßig gepflegt werden. Wir möchten alle Anlieger von Bürgersteigabschnitten höflich bitten, den Bereich vor dem eigenen Grundstück sauber zu halten. Der Einwuchs von Unkraut und Gras ist gemäß unserer „Straßenreinigungssatzung“ zu beseitigen. Ebenso sind Hecken, Sträucher und Bäume, die die Nutzung des Bürgersteiges oder sogar der Straße einschränken, entsprechend zurückzuschneiden.

Wir hoffen auf Erledigung und bedanken uns für eure Unterstützung.

Eure Gemeindevertretung



Foto: pixabay.com

Nächste Termine

UNS DÖRPER erscheint am

Freitag, d. 14. Oktober 2022.

Gemeinde Neuengörs

Bürgermeister: Thies Ehlers
23818 Neuengörs
Bahnhofstraße 35
Tel. (0 45 50) 98 57 56
Internet: www.neuengoers.info



Termine und Veranstaltungen



125 Jahre

Freiwillige Feuerwehr Altengörs
1897-2022



Wir sagen Danke!

Bei bestem Wetter richtete die Feuerwehr Altengörs ihr Jubiläumstfest am 27.08.2022 aus. Auf einen kleinen Festakt mit freundlichen Grußworten und tollen Jubiläumspäsenten folgte der Wettstreit der Feuerwehren des 3. Bereiches im „Spiel ohne Grenzen“. Hier warteten mehrere Geschicklichkeitsspiele, bei denen unter anderem der Dorfteich mit einem Boot überquert werden musste. Die Feuerwehr Bühnsdorf errang dabei verdient den Siegerpokal, ehe der Tag in einem gemütlichen Dorffest ausklang.



Was für ein schönes Fest mit vielen tollen Gästen! Herzliches Dankeschön auch an die besonderen Unterstützer der Feuerwehr Altengörs:

GERSTAND Fleischwaren	Architektenbüro LÜTHJE
VR Bank	AcryServ
Zimmerei GEHRT & NIQUET	FENSTER FELIX
	BK FAHRZEUGTECHNIK

Jetzt sind Sie gefragt!

Sie sind Kirchenmitglied der Kirchengemeinde Neuengörs und nicht zufrieden mit dem, was in der „Kirche“ passiert. Sie würden gerne einige Dinge ändern und oder neu aufleben lassen? Oder sind Sie zufrieden und überzeugt von einzelnen Projekten und würden diese gerne fördern und unterstützen?

Am 27. November 2022 haben Sie die Möglichkeit, mit der Wahl in den Kirchengemeinderat Neuengörs, all dies zu tun!

Unsere Aufgabengebiete sind sehr vielseitig und bieten für jeden Interessierten etwas:

- Zusammen mit den Kommunalgemeinden beschließen Sie die Zukunft von unserem Kindergarten und dem Friedhof
- In welchem Rahmen sollen Gottesdienste und Amtshandlungen stattfinden
- Planen und organisieren Sie Seniorenausflüge und diverse Feste
- Welche Baumaßnahmen sollen wie ausgeführt werden
- Haben Sie ein Ohr für unsere Kirchenmusik und unsere Chöre
- Nachmittage, Zeltlagerfreizeit und Sommerprogramme für Kinder, Jugendliche und jung Gebliebene, waren schon immer Ihre Herzensangelegenheit und sollten unbedingt weitergeführt werden.
- Zahlen waren schon immer Ihr Ding, verwalten Sie mit uns und dem Kirchenkreis die Finanzen und entscheiden wofür das Geld ausgegeben werden soll.

- 7 engagierte Mitarbeiter (Küsterin, Kindergartenangestellte, Raumpflegerinnen und Gemeindegemeinderat) freuen sich auf eine gute Zusammenarbeit unter dem neuen Kirchengemeinderat.

Sie bringen mit:

- Zeit, einmal im Monat findet an verschiedenen Wochentagen für ca. 2 - 2,5 Std. eine Sitzung statt, zusätzlich vereinzelt im Jahr Ausschusssitzungen
- die Lust, sich Ziele zu setzen und deren Umsetzung zu gestalten
- Engagement für Bewährtes und Offenheit für neue Erfahrungen
- kritische Liebe zur Kirche
- eine eigene Meinung und die Bereitschaft zur Teamarbeit

Wenn wir Ihr Interesse geweckt haben, wenden Sie sich bitte an das Kirchenbüro der Ev.-Luth. Kirche Neuengörs 04550 385 oder senden Sie eine E-Mail an: info@kirchengemeinde-neuengoers.de

Gemeinde Pronstorf

Bürgermeisterin: Bettina Albert
23820 Pronstorf
Moordiek 10
Tel. (0 45 56) 9 82 16
Internet: www.pronstorf.info



Amtliche Bekanntmachungen

Satzung der Gemeinde Pronstorf über die Herstellung notwendiger Stellplätze (Stellplatzsatzung)

Aufgrund des § 84 Abs. 1 Nr. 8 i.V.m. § 50 Abs. 1 der Landesbauordnung Schleswig-Holstein sowie § 4 und § 28 der Gemeindeordnung Schleswig-Holstein, in der zum Zeitpunkt des Satzungsbeschlusses gültigen Fassungen, hat die Gemeindevertretung Pronstorf am 18.08.2022 folgende Satzung beschlossen:

§ 1

Geltungsbereich

1. Diese Satzung gilt für das gesamte Gemeindegebiet der Gemeinde Pronstorf, soweit nicht durch Bebauungspläne abweichende Regelungen getroffen worden sind.
2. Die Satzung gilt für die Errichtung und Nutzungsänderung von baulichen Anlagen sowie von anderen Anlagen, bei denen ein Zu- oder Abgangsverkehr mittels Kraftfahrzeugen zu erwarten ist. Die Erweiterung von vorhandenen baulichen sowie anderen Anlagen steht dabei der Errichtung gleich.

§ 2

Begriffsbestimmungen

1. Bauliche Anlagen sowie sonstige Anlagen und Einrichtungen sind mit dem Erdboden verbundene, aus Bauprodukten hergestellte Anlagen im Sinne des § 2 Abs. 1 der Landesbauordnung Schleswig-Holstein.
2. Stellplätze sind Flächen, die dem Abstellen von Kraftfahrzeugen außerhalb der öffentlichen Verkehrsflächen dienen.

§ 3

Pflicht zur Herstellung notwendiger Stellplätze

1. Bei der Errichtung oder der Nutzungsänderung von baulichen Anlagen sowie anderen Anlagen, bei denen ein Zu- oder Abgangsverkehr mittels Kraftfahrzeugen zu erwarten ist, müssen die notwendigen Stellplätze gemäß Anlage 1 dieser Satzung, die Bestandteil der Satzung ist, hergestellt werden.
2. Bei Nutzungsarten, die in Anlage 1 dieser Satzung nicht genannt sind, jedoch mit einer genannten Nutzungsart vergleichbar sind, ist der Stellplatzbedarf nach den besonderen Verhältnissen im Einzelfall, unter sinngemäßer Berücksichtigung der Richtzahlen für Nutzungsarten mit vergleichbarem Stellplatzbedarf zu ermitteln.
3. Bei baulichen Anlagen sowie anderen Anlagen mit regelmäßigem An- oder Auslieferungsverkehr kann zusätzlich eine ausreichende Anzahl von Stellplätzen für Lastkraftwagen verlangt werden.

4. Bei baulichen Anlagen sowie anderen Anlagen, bei denen ein Besucherverkehr mit Autobussen oder Motorrädern zu erwarten ist, kann zusätzlich eine ausreichende Anzahl von Stellplätzen für Autobusse oder Motorräder verlangt werden.

§ 4

Ermittlung des Stellplatzbedarfs bei der Errichtung und Erweiterung baulicher oder anderer Anlagen

1. Bei der Errichtung oder der Erweiterung von baulichen Anlagen sowie anderen Anlagen ist der notwendige Stellplatzbedarf aus der Anlage 1 dieser Satzung zu entnehmen.
2. Bei baulichen oder anderen Anlagen mit unterschiedlicher Nutzung ist der notwendige Stellplatzbedarf für die jeweilige Nutzungsart getrennt zu ermitteln.
Erfolgen unterschiedliche Nutzungen zu verschiedenen Tageszeiten, so ist eine zeitlich gestaffelte Mehrfachnutzung der Stellplätze zulässig. Es muss öffentlich-rechtlich gesichert sein, dass eine Mehrfachnutzung sich zeitlich nicht überschneidet. Bei einer zeitlich gestaffelten Mehrfachnutzung ist die Nutzungsart mit dem größten Stellplatzbedarf maßgebend.

§ 5

Ermittlung des Stellplatzbedarfs bei der Nutzungsänderung baulicher oder anderer Anlagen

1. Bei der Nutzungsänderung einer baulichen oder anderen Anlage ist der notwendige Stellplatzbedarf neu zu ermitteln und aus der Anlage 1 dieser Satzung zu entnehmen.
2. Der Bestand an tatsächlich vorhandenen Stellplätzen wird angerechnet.

§ 6

Nachweis der notwendigen Stellplätze

1. Die notwendigen Stellplätze für Kraftfahrzeuge sind auf dem Grundstück oder auf einem geeigneten Grundstück in der Nähe herzustellen. Letzteres muss durch eine Baulast sichergestellt sein. Ein Grundstück kann in der Regel als in der Nähe angesehen werden, wenn es auf einem Weg von nicht mehr als 300 m Wegelänge zu erreichen ist. Bei gewerblicher Nutzung können größere Entfernungen bis 500 m Wegelänge zugelassen werden.

2. Für die Gestaltung und Beschaffenheit der notwendigen Stellplätze sind die Landesbauordnung Schleswig-Holstein und die Landesverordnung über den Bau und Betrieb von Garagen (Garagenverordnung - GarVO), in der zum Zeitpunkt der Herstellung jeweils gültigen Fassung, heranzuziehen. Abweichungen können unter den Voraussetzungen des § 71 Abs. 3 der Landesbauordnung Schleswig-Holstein auf Antrag zugelassen werden.

§ 7

Zulassung einer Abweichung von den Richtzahlen; Minderung des Stellplatzbedarfs

Die Anzahl der notwendigen Stellplätze kann im Einzelfall verringert werden, wenn verkehrliche oder städtebauliche Gründe dies erfordern oder zulassen. Abweichungen können unter den Voraussetzungen des § 71 Abs. 3 der Landesbauordnung Schleswig-Holstein auf Antrag zugelassen werden.

§ 8

Ordnungswidrigkeiten

1. Für die Ahndung von Ordnungswidrigkeiten gilt § 82 der Landesbauordnung Schleswig-Holstein.
2. Ordnungswidrig handelt, wer vorsätzlich oder fahrlässig
 - a) der Pflicht zur Herstellung notwendiger Stellplätze nach § 3 i.V.m § 4 und § 5 dieser Satzung nicht nachkommt,
 - b) der Pflicht zum Nachweis der notwendigen Stellplätze nicht nachkommt und entgegen der Anforderungen zur Gestaltung und Beschaffenheit nach § 6 dieser Satzung herstellt.

§ 9

In-Kraft-Treten

Diese Satzung tritt am Tage nach ihrer Bekanntmachung in Kraft.

Pronstorf, 20.09.2022

Gemeinde Pronstorf
Die Bürgermeisterin
gez. Bettina Albert

Anlage 1

Richtzahlen für den notwendigen Stellplatzbedarf

Stellplatzbedarf und Bedarf an Pkw-Stellplätzen

Nr.	Verkehrsquelle	Zahl der Stellplätze für Pkw	hiervon für Besucher/innen (in %)
1	Wohngebäude		
1.1	Ein- und Mehrfamilienhäuser/Wohnungen über 50 qm Wohnfläche	2 Stellpl. je WE	
1.2	Wohnungen bis zu 50 qm Wohnfläche	1 Stellpl. je WE	
1.3	Wochenend- und Ferienhäuser/Wohnungen	1 Stellpl. je WE	
1.4	Senioren- und Behindertenwohnheime, Alten- und Pflegeheime und dgl.	1 Stellpl. je 6 Betten jedoch min. 3 Stellpl., zzgl. mind. 1 Stellpl. für Menschen mit Behinderungen	75
2	Gebäude mit Büro-, Verwaltungs- und Praxisräumen		
2.1	Büro- u. Verwaltungsräume allgemein	1 Stellpl. je angef. 40 qm Nutzfl.	20
2.2	Räume mit erheblichem Besucher/innenverkehr (z. B. Schalter-, Abfertigungs- oder Beratungsräume, Postfilialen, Arztpraxen)	1 Stellpl. je 30 qm, jedoch mindestens 3 Stellpl.	75
3	Verkaufsstätten		
3.1	Laden, Geschäftshäuser und Kaufhäuser	1 Stellpl. je angef. 30 qm Verkaufsnutzfl., jedoch mind. 3 Stellpl. je Laden	75
3.2	Einzelhandelsbetriebe, Supermärkte (bis 900 qm Verkaufsnutzfläche)	1 Stellpl. je 30 qm Verkaufsnutzfl.	75
4	Schulen, Einrichtungen der Jugendförderung		
4.1	Kindergärten, Kindertagesstätten und dgl.	1 Stellpl. je Gruppenraum jedoch mindestens 2 Stellpl.	
5	Gewerbliche Einrichtungen		
5.1	Handwerks- und Industriebetriebe	1 Stellpl. je 70 qm Nutzfläche oder je 3 Beschäftigte	10 - 30
5.2	Lagerräume, Lagerplätze, Ausstellungs- und Verkaufsplätze	1 Stellpl. je 100 qm Nutzfläche	
5.3	Kraftfahrzeugwerkstätten	6 Stellpl. je Wartungs- oder Reparaturstand	
5.4	Tankstellen mit Pflegeplätzen	5 Stellpl. Je Pflegeplatz	
5.5	Automatische Kfz- Waschanlage u. Stauraum für Wartende	5 Stellpl. je Waschanlage	
5.6	Kraftfahrzeugwaschplätze zur Selbstbedienung	2 Stellpl. je Waschplatz	

Anwendungsbestimmungen

Verkaufsnutzfläche ist die Grundfläche aller dem Kundenverkehr dienenden Räume mit Ausnahme von Fluren, Treppenträumen, Toiletten, Waschräumen und Garagen (DIN 277)

Wir erhielten die traurige Nachricht, dass

**Altbürgermeister
Eberhard Klamroth**

am 16. September 2022 verstorben ist.

In seiner 25-jährigen Tätigkeit als Gemeindevertreter, davon 24 Jahre als Bürgermeister, hat er seine ganze Kraft zum Wohle der Gemeinde Pronstorf eingesetzt.

Die Verdienste von Eberhard Klamroth um die Gemeinde und ihre Bürger werden unvergessen bleiben.

Wir werden sein Andenken in Ehren halten.

Unser tiefes Mitgefühl gilt seiner Familie.

Für die Gemeinde Pronstorf

Bettina Albert
Bürgermeisterin

fee kennenlernen. Wenn Sie diesen Nachmittag mit einer Kuchenspende bereichern möchten, wären wir Ihnen sehr dankbar und freuen uns über Ihre Leckereien.

Nach der schönen Runde im Gemeindehaus wollen wir dann gemeinsam den Gottesdienst genießen, welcher von Doris Lehmann-Behrens und ihrem Team gestaltet wird. Unter dem nicht besser zu diesem internationalen Anlass passenden Titel „Ziemlich beste Freunde“, wollen wir diesen Sonntag gemeinsam in unserer schönen Kirche ausklingen lassen. Auch zu diesem Gottesdienst herzliche Einladung.

Ein weiterer gemeinsamer und bestimmt spannender Tag wird der **Freitag der 14.10.** sein. Hier wollen wir einen **deutsch/englischen Gottesdienst** feiern. Dieser wird von Pastorin Laura Roth und Pastor Karsten Baden-Rühlmann und unseren Musikgruppen gestaltet werden. Hier wollen wir die gemeinsame Zeit bei uns in der Gemeinde ausklingen lassen und möchten Sie auch zu diesem festlichen Gottesdienst von Herzen einladen.

Wir freuen uns sehr auf Ihr Kommen und die gemeinsame Zeit mit Ihnen und unseren amerikanischen Freunden.

Mit freundlichen Grüßen und bleiben Sie behütet

Jonas Kröning
Kirchengemeinderat

Termine und Veranstaltungen

Oktober

19. Okt. 14:30 Uhr Bingo des Sozialverbandes OV Geschen-
dorf-Westerrade im Dorfhaus in Weede

Gemeinde Schackendorf



Bürgermeister: Alexander Scheffler
23795 Schackendorf
Hauptstraße 26
Tel. (0 45 51) 38 13
Internet: www.schackendorf.info



Termine und Veranstaltungen

Gemeinde Rohlstorf



Bürgermeister: Tim Breckwoldt
23821 Rohlstorf
Schulstraße 26
Tel. (04559) 188441
Mobil: 0174 1969712
Internet: www.rohlstorf.info



Termine und Veranstaltungen

Oktober

12. Okt. 14:30 Uhr Erntefeier mit Brotmahlzeit des Seni-
orenclub Rohlstorf

Come Together



Liebe Gemeinde,

es ist zwar noch der schöne Sommer, der uns umgibt und dennoch richten sich in der Ausschussgruppe unserer Partnerschaft mit der amerikanischen Gemeinde St. Luke, die Augen so langsam aber sicher auch schon auf den Oktober.

Vom 08.10. bis zum 15.10. diesen Jahres besuchen uns unsere Freunde der lutherischen Gemein-de St. Luke, aus den USA, mit einer 15-köpfigen Delegation und möchten uns als Gemein-de kennenlernen. Zu diesen Momenten des internationalen Austausches möchte ich Sie im Namen des Kirchengemein-de-rates und des Amerikausschusses von Herzen einladen. So wollen wir unter anderem am **09.10. um 16:30 Uhr** zu einer **großen gemeinsamen Feier im Gemeindehaus** zusammen- kommen und uns als Gemeinden bei leckeren Kuchen und Kaf-

Einladung
SVS
Spieleabend
Sonntag den 2. Oktober 2022
19.00 Uhr
Dorf-gasthof Spahr
Wir hoffen, möglichst viele Schackendorfer Bürger und Freunde und Mitglieder des SVS begrüßen zu können
Startgeld 10,- € je Teilnehmer
Der Festausschuß
Der Vorstand

Skat
Doppelkopf
Kniffel
Knobeln
usw.

Gemeinde Schieren



Bürgermeister: Hans-Werner Schumacher
23795 Schieren
Segeberger Straße 3
Tel. (04551) 5171155
Internet: www.schieren.info
Alle Termine im Internet unter: SITZUNGSKALENDER



Amtliche Bekanntmachungen

Öffentliche Bekanntmachung

Es findet eine Sitzung des Maßnahmenausschusses der Gemeinde Schieren am **Donnerstag, 20.10.2022** um **19:30 Uhr**, im Gaststätte „Zur Linde“, Segeberger Straße 6, 23795 Schieren statt.

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der Sitzung und Feststellung der Beschlussfähigkeit
- 2 Genehmigung der Niederschrift vom 18.05.2022
- 3 Berichte
- 4 Beratung und Beschlussfassung über die Sanierung der Gemeindewege innerorts (Treffen zur Begehung fand bereits am 28.09.2022 statt)
- 5 Beratung und Beschlussfassung über den Austausch des defekten Filterkiesbehälters im Wasserwerk Westerrader Straße
- 6 Beratung und Beschlussfassung über das weitere Vorgehen zur Wasserversorgung
- 7 Beratung über die weitere Vorgehensweise Überprüfung Beschilderung Hausanschlüsse + Hydranten
- 8 Beratung über die Ergebnisse und Einsatzmöglichkeiten Geschwindigkeitsmessgerät
- 9 Einwohnerfragezeit
- 10 Verschiedenes

Barbara Kahlke

Die Ausschussvorsitzende

Öffentliche Bekanntmachung

Es findet eine Sitzung des Planungsausschusses der Gemeinde Schieren am **Mittwoch, 26.10.2022** um **20:00 Uhr**, im Gaststätte „Zur Linde“, Segeberger Straße 6, 23795 Schieren statt.

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der Sitzung und Feststellung der Beschlussfähigkeit
- 2 Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung vom 17.08.2022
- 3 Beratung u. Beschlussfassung über die Realsteuerhebesätze ab 2023
- 4 Beratung über die Kalkulation der Wasser- und Abwassergebühren ab 2023
- 5 Beratung über eine vorzeitige (Teil-)Rückzahlung des Kredites vom Amt
- 6 Beratung über eine mögliche Beteiligung von priv. Solarstromanlagen
- 7 Einwohnerfragezeit
- 8 Verschiedenes

Dirk Ludwig

Der Ausschussvorsitzende

Termine und Veranstaltungen

Oktober

- 06. Okt.** 12:00 Uhr Seniorenclub
„Spätlese Schieren-Stipsdorf“
Mittagessen im Gasthaus „Zur Linde“
in Schieren
Anmeldung bei M. Hampel (04551 3683)
o. M. Claussen (04551 4384)

Gemeinde Seedorf



Bürgermeister: Philipp Frank
23823 Seedorf, Rövkamp 12
Tel. (04555) 715822
Internet: www.gemeinde-seedorf.de
Alle Termine im Internet unter: Sitzungskalender



Amtliche Bekanntmachungen

Öffentliche Bekanntmachung

Es findet eine Sitzung des Finanzausschusses der Gemeinde Seedorf am **Donnerstag, 13.10.2022** um **19:30 Uhr**, im Feuerwehrhaus Seedorf, Jepsenstraße 1 a, 23823 Seedorf statt.

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der Sitzung und Feststellung der Beschlussfähigkeit
- 2 Genehmigung der Tagesordnung
- 3 Einwohnerfragestunde - Teil 1 -
- 4 Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Finanzausschusses vom 02.06.2022
- 5 Vorstellung des WZV zur Abrechnungsumstellung der Abwassergebühren
- 6 Bericht des Bürgermeisters
- 7 Sachstand zur Einrichtung eines Spielplatzes in Schlamersdorf
- 8 Beratung und Beschlussfassung zur Verlegung der Zufahrt zur Papiermühle
- 9 Beratung und Beschlussfassung zur Bezuschussung der Sportvereine
- 10 Beratung und Beschlussfassung zu Trauungen im Torhaus
- 11 Sachstand zur Planung der Feuerwehrhäuser
- 12 Anlage bei der Schleswig-Holstein Netz AG
- Entwicklung und weiteres Vorgehen
- 13 Kindergarten Schlamersdorf - Abrechnung 2021
- 14 Beratung zur Haushaltsplanung 2023
- 15 Haushaltsüberschreitungen
- 16 Einwohnerfragestunde - Teil 2 -
- 17 Verschiedenes

Petra Wede

Die Ausschussvorsitzende



Termine und Veranstaltungen



It's a Match!

Reiners Blutspende kann bis zu 3 Leben retten. Zum Beispiel das von Emma, die nach einem schweren Unfall viel Blut verlor.

Dein Typ ist gefragt.
Spende Blut.

SPENDE BLUT 
BEIM ROTEN KREUZ

SCHLAMERSDORF
Freitag, 30. September
15.30 bis 19.30 Uhr

Grundschule,
Schulstr. 1 

Bitte reservieren Sie sich online oder über den QR-Code einen Termin.

 Personalausweis nicht vergessen!
 0800 11 949 11  www.blutspende.de

Ortsverein Seedorf und Umgebung



Erste Vorsitzende Margot Lentföhr übergibt den Vorsitz des DRK-Ortsvereins in neue Hände

Grußworte, Berichte und Ehrungen - eigentlich war die Mitgliederversammlung des DRK-Ortsvereins Seedorf und Umgebung wie immer - wenn nicht eine langjährige Ära zu Ende gegangen wäre. Margot Lentföhr gab nach über 35 Jahren im Vorstand, davon über 14 Jahre als 1. Vorsitzende, ihr Amt in neue Hände.

Frau Rose als Präsidiumsmitglied des Kreisverbandes, sowie Bürgermeister Frank und auch die neue Vorsitzende Frau Rosi Eibl würdigten ihre unermüdliche Arbeit und den Ideenreichtum für den Ortsverein. Als Dankeschön wurden, neben Blumen auch Eintrittskarten für ein Konzert in der Elbphilharmonie in Hamburg, vom Ortsverein an Margot Lentföhr überreicht.

Auch auf diesem Wege nochmal vielen vielen Dank Margot für deine Arbeit im Ortsverein Seedorf!!!

Neben Margot wurde auch die Beisitzerin Helga Thiedemann verabschiedet, welche sich ebenfalls über Jahrzehnte in die Arbeit des Ortsvereins einbrachte und mit ihrer selbstlosen Art einen bleibenden Eindruck hinterlassen wird.

Der neue Vorstand besteht nun aus folgenden Mitgliedern:

1. Vorsitzende: Rosalia Eibl
2. Kassenwartin: Uta Nissen-Lange
3. Schriftführer: Matthias Schinzel
4. Beisitzer: Hilke Brumund und Manuela Gloe

Langjährige Mitglieder wurden durch Frau Rose geehrt. Für 50-jährige Mitgliedschaft wurden Traute Huesmann und An-

ne Wulff ausgezeichnet, für 40-jährige Mitgliedschaft Marion Buthmann und Freya Junge. Alle geehrten erhielten eine Urkunde und die entsprechende Anstecknadel des DRK, sowie ein Blumenpräsent. Vielen Dank für die jahrzehntelange Treue und Unterstützung unserer Arbeit.

Nach der Tagesordnung wurde von Hilke Brumund noch die Notfalldose vorgestellt. Diese Dose wird im Kühlschrank aufbewahrt und enthält alle wichtigen Informationen für den medizinischen Notfall. Ein kleiner Aufkleber an der Wohnungstür weist die Rettungskräfte daraufhin, dass die Dose vorhanden ist und ermöglicht so eine schnelle Information über Vorerkrankungen und Medikamentenplan. Allen anwesenden Mitgliedern wurde als kleine Überraschung eine Dose überreicht. Die Dose kann in Apotheken käuflich erworben werden.

Die aktuellen Projekte wie die „Gemeinsame Mahlzeit“, die Blutspendetermine oder auch die finanzielle Prämierung für Schwimmneulinge werden sehr gut angenommen.

Um auch weiterhin aktiv für die Gemeinde dasein zu können, benötigen wir neue Mitstreiter, die sich mit neuen Ideen und Engagement in ein Ehrenamt einbringen möchten. Interessenten können sich jederzeit mit unserer Vorsitzenden Rosi Eibl in Verbindung setzen.

Gemeindekalender 2023



Wir suchen Ihr Seedorf-Foto!

Der Fotokalender unserer Gemeinde erfreute sich jedes Jahr großer Beliebtheit.

Daher möchten wir auch für 2023 wieder einen Kalender auflegen.

Wichtig ist, dass das Foto in der Gemeinde Seedorf aufgenommen wurde.

Beachten Sie, dass das Bild im Querformat aufgenommen wurde und mindestens **1MB Dateigröße** haben muss.

Ansonsten sind Ihrer Fantasie keine Grenzen gesetzt: Landschaften, Gebäude, Tiere, Menschen und Pflanzen in Farbe oder schwarz-weiß, als Stillleben oder mit viel Aktion. Collage oder Detailfoto, von oben, von unten, von vorn, hinten oder von der Seite, ob im Frühjahr, Sommer, Herbst oder Winter aufgenommen - alles ist möglich.

Wie immer wird eine Jury über die Auswahl der Bilder entscheiden.

Senden Sie/Sendet die Fotos bitte per E-Mail bis zum 20. Oktober 2022 an:

info@gemeinde-seedorf.de

Wir freuen uns auf die Motive für den Gemeindekalender 2023.

Philipp Frank
Bürgermeister

Matthias Schinzel
Vorsitzende des Kultur-, Sozial-, Sport- und Tourismusausschusses

Ferienaktion 2022

Radtouren durch die Gemeinde Seedorf

Auf vielfachen Wunsch wurden in diesem Jahr während der Ferien wieder drei Fahrradtouren für Familien, Gruppen oder Einzelpersonen angeboten. Auf den Touren mussten Fragen beantwortet werden. Dabei stand nicht der Wettbewerb im Vordergrund. Wichtig war uns, mit den Fragen den Blick für das Besondere in der Gemeinde zu schärfen. Alle drei Touren waren vom Startpunkt aus ca. 12 Kilometer lang, wobei zwei Touren auch aus der Gemeinde heraus führten, und zwar in die Nachbargemeinden Glasau und Nehnten. Jede Familie/Gruppe konnte die Touren fahren, wann es passte und das Wetter schön war. Auch war freigestellt, ob eine, zwei oder alle drei Touren geradelt wurden. Prämiert wurden die Gruppensieger jeder Gruppe und die Gesamtsieger.

Gesamtsieger wurden

1. Familie Fuhl aus Hornsdorf
2. Familie Heitmann-Schleifer aus Schlamersdorf und
3. Familie Osbahr aus Berlin

Alle Preise wurden inzwischen an die Gruppen übergeben.

Wir hoffen, dass alle Teilnehmenden auf den Radtouren so viel Spaß hatten, wie wir bei der Vorbereitung.

Das Organisationsteam

Torge Rahlf, Niklas Wede, Petra Wede

Jagdbezirk Schlamersdorf

Einladung

Am **Freitag, 14.10.22** findet um **20:00 Uhr** im Feuerwehrgerätehaus in Seedorf die

Jagdgenossenschaftsversammlung

des gemeinschaftlichen Jagdbezirkes Schlamersdorf

statt.

Zu dieser Versammlung werden die Jagdgenossen*innen hiermit herzlich eingeladen.

Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Feststellung der Beschlussfähigkeit
3. Genehmigung der Tagesordnung
4. Bericht des Jagdvorstehers
5. Bericht des Kassenprüfers
6. Entlastung des Jagdvorstandes
7. Neuwahlen Jagdvorstand
8. Verschiedenes

Sollte die Genossenschaftsversammlung nicht beschlussfähig sein, weil weniger als 1/10 der stimmberechtigten Genossen*innen vertreten sind, lade ich hiermit zu einer zweiten Genossenschaftsversammlung mit derselben Tagesordnung und am selben Tagessort für 20:30 Uhr ein.

Ich weise darauf hin, dass in diesem Fall die Versammlung ohne Rücksicht auf die Zahl der vertretenen Stimmen beschlussfähig ist.

Schlamersdorf, 11.09.2022

Paul-Herbert Dose
Jagdvorsteher

Ortsverein Seedorf und Umgebung

Die DRK-Haussammlung vom 10.09. - 22.10.2022

Nach dem Ausfall der Haussammlungen bedingt durch die Corona-Pandemie, ist es wieder Zeit für die alljährliche Herbst-Haussammlung.



Seit dem 10. September sind die fleißigen Sammlerinnen für den Ortsverein unterwegs und haben schon viele Haushalte besucht.

- Vielen Dank für die großzügigen Spenden für unseren Ortsverein -

Das gesammelte Geld kommt zu 3/4 dem DRK-Ortsverein zugute, ein kleiner Teil geht an den Kreisverband. Das Geld welches Sie spenden bleibt sozusagen im Ort und kommt eventuell sogar wieder zu Ihnen zurück, falls Sie einmal Hilfe von uns benötigen oder an einer unserer Aktionen teilnehmen.

Wenn alle Menschen eine kleine Spende geben, kann in der Summe große Hilfe geleistet werden.

Wir bedanken uns schon heute für Ihre Unterstützung, ob Sie in den nächsten Tagen spenden oder ob Sie schon gespendet haben.

Herzlichen Dank dafür

Rosalia Eibl

Vorsitzende des Ortsvereins

Gemeinde Stipsdorf

Bürgermeister: Stefan Kresse
23795 Stipsdorf
Dorfstraße 23
Tel. (0 45 51) 27 75
Internet: www.stipsdorf.info



Termine und Veranstaltungen

Oktober

06. Okt. 12:00 Uhr Seniorenclub „Spätlese Schieren-Stipsdorf“
Mittagessen im Gasthaus „Zur Linde“ in Schieren
Anmeldung bei M. Hampel (04551 3683) o. M. Claussen (04551 4384)

Gemeinde Traventhal

Bürgermeister: Udo Bardowicks
23795 Traventhal
Hoheluft 10 a
Tel. (0 45 51) 99 58 39
Internet: www.traventhal.info



Amtliche Bekanntmachungen

Öffentliche Bekanntmachung

Es findet eine Sitzung der Gemeindevertretung der Gemeinde Traventhal am **Donnerstag, 13.10.2022** um **19:00 Uhr**, im Dörphuus Traventhal, Schulberg 4, 23795 Traventhal statt.

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

1. Eröffnung der Sitzung und Feststellung der Beschlussfähigkeit
2. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung der Gemeindevertretung vom 08.09.2022
3. Einwohnerfragezeit I
4. Berichte

- 5 Abschluss eines raumordnerischen Vertrags für das Projekt „Trave - Landwerke - angewandte Sektorenkopplung“ gemäß § 13a Landesplanungsgesetz Schleswig-Holstein
- 6 Aufstellung der 1. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 1 für das Gebiet „Landgestüt Traventhal“ der Gemeinde Traventhal
 - Aufstellungsbeschluss und Vergabe Planungsauftrag
 - Entwurfs- und Auslegungsbeschluss
- 7 Einwohnerfragezeit II
- 8 Verschiedenes
- 9 Beratung und Beschlussfassung Pachtvertrag Schützenheim
- 10 Bau- und Grundstücksangelegenheiten
- 11 Evtl. Bekanntgabe der in nichtöffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse

Udo Bardowicks
Der Bürgermeister

Gemeinde Wakendorf I



Bürgermeister: Dr. Dieter Bohn
23845 Wakendorf I
Lohsacker Weg 23
Tel. 04550-1226



Internet: www.wakendorf.info

Termine und Veranstaltungen

Oktober

- 02. Okt. Bosseln mit dem SC Wakendorf
- 04. Okt. 14:30 Uhr Seniorenclub Treffen im DGH
Vortrag Herr Baurycza - Das Dorfleben um uns herum
- 04. Okt. 19:30 Uhr **Informationsveranstaltung „Strom erzeugen mit Photovoltaik“**
Werkgemeinschaft Bahrenhof, 23845 Bahrenhof
(siehe Einladung unter Gemeinde Bahrenhof)
- 07. Okt. 15:30 - DRK-Blutspende im Dorfgemeinschaftshaus
- 09. Okt. 09:00 - Kartoffelfest Hof Burmeister
18:00 Uhr
- 15. Okt. Oktoberfest des SC Wakendorf auf dem Sportplatz
- 18. Okt.. 14:30 Uhr Kartenspiel-Gruppe im Dorfgemeinschaftshaus
- 19. Okt. 15:30 - Fischerei-Prüfung im DGH
19:00 Uhr

Gemeinde Weede

Bürgermeister: Bernd Sulimma
23795 Weede
Stipsdorfer Straße 15
Tel. 04551 1809
Internet: www.weede.info



Termine und Veranstaltungen

Oktober

- 19. Okt. 14:30 Uhr Bingo des Sozialverbandes
OV Geschendorf-Westerrade
im Dorfhaus in Weede

Kirchliche Nachrichten

Kirchengemeinde Neuengörs

Sonntag, 02. Oktober

10:00 Uhr Erntedankgottesdienst, Pn. Dreßler

Da gemeinsame Gebete an verschiedenen Orten eine andere Kraft haben, läuten wir in Neuengörs **werktags von ca. 19:50 - 19:53 Uhr** zur Erinnerung, dass man „da wo man ist“ jetzt mit anderen für den Frieden beten kann.

Um Frieden beten wir auch in den Gottesdiensten.

Kirchengemeinde Pronstorf

Sonntag, 02. Oktober

09:30 Uhr Erntedank-Gottesdienst, P. Lübbert

Sonntag, 09. Oktober

09:30 Uhr Gottesdienst, anschl. Kirchenkaffee, P. Lübbert

Sonntag, 16. Oktober

09:30 Uhr Gottesdienst, P. Lübbert

Kirchengemeinde Sarau

Erntedank

Herzlich Willkommen
Erntedankgottesdienst
02. Oktober 2022
10:00 Uhr im Pastoratsgarten
(... bei gutem Wetter - ansonsten in der Kirche)

Unsere neuen Konfirmand*innen stellen sich vor und gestalten mit Pastor Reimer Kolbe diesen besonderen Gottesdienst.
Im Anschluß pflanzt Pastor Christopher Hesse Rosen mit der Gemeinde zum Anlass der „825-Jahre Kirche zu Sarau“.
Ausklang mit Imbiss und Gespräch. ☼☼☼

Sonntag, 09. Oktober

10:00 Uhr Gottesdienst, Pn. Dressler

Sonntag, 16. Oktober

10:00 Uhr „Lütt Kark“ für Kinder und alle, die mitmachen möchten.

Kirche Schlamersdorf

Donnerstag, 29. September

19:30 Uhr Glaubens-Gesprächskreis im Gemeindehaus

Sonntag, 02. Oktober

10:00 Uhr Erntedankgottesdienst mit Pastor Meyer, im Anschluss Kirchkaffee

Jeden Montag von 10:45 Uhr - 12:15 Uhr trifft sich unsere Eltern-Kind-Gruppe für Kinder im Alter von 0 - 3 Jahren im Gemeindehaus.

Katholische Pfarrei Sankt Johannes

St. Johannes der Täufer, Bad Segeberg

sonntags

09:00 Uhr Heilige Messe

St. Josef, Trappenkamp

sonntags

11:00 Uhr Heilige Messe

St. Adalbert, Wahlstedt

samstags

18:00 Uhr Heilige Messe

An jedem letzten Sonntag im Monat findet in der St.-Adalbert-Kirche in Wahlstedt um 16:00 Uhr ein Gottesdienst in portugiesischer Sprache statt.

Dit & Dat

SCHMATZ UND SCHWATZ

GEMEINSAMES MITTAGESSEN
IN DER SÜDSTADT



LECKERES, BEZAHLBARES MITTAGESSEN
BEGEGNUNG UND KLÖNSCHNACK

AM 1. DONNERSTAG IM MONAT
VON 12-14 UHR

ORT: EV. BILDUNGSWERK
FALKENBURGER STR. 88
23795 BAD SEGEBERG

ANMELDUNG: 2 WOCHEN VORHER
TELEFON: 04551/9952474
(ODER IM FAMILIENZENTRUM SÜDSTADT)

AUSWAHL: 2 GERICHTE:
(VEGETARISCH ODER NICHT VEGETARISCH)

EINE KOOPERATION VON:

Familienzentrum Südstadt



Ev.-Luth. Kirchengemeinde Segeberg
EV.-LUTH. KIRCHENKREIS
PLÖN-SEGEBERG
BILDUNGSWERK

AUSFLUGSTIPPS

nach **Lübeck**
auf **Marktplatz** zum **maritim & kreativ**
45 Aussteller
Handgemacht
KUNST
HANDWERK
SCHÖNES
& LECKERES
jeweils von 10.30 - 20 Uhr
14.-16. Oktober
www.handgemacht-maerkte.com

IMPRESSUM:

Mitteilungsblatt mit öffentlichen Bekanntmachungen
des Amtes Trave-Land

Herausgeber, Druck und Verlag: **LINUS WITTICH Medien KG**
Röbeler Straße 9, 17209 Sietow, Telefon 039931/57 90, Fax 039931/5 79-30
E-Mail: info@wittich-sietow.de, www.wittich.de

Verantwortlich für den amtlichen Teil: Amt Trave-Land, Der Amtsvorsteher
Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil: Mike Groß (V. i. S. d. P.) unter Anschrift
des Verlages.

Verantwortlich für den Anzeigenteil: Jan Gohlke unter Anschrift des Verlages.

Anzeigen: anzeigen@wittich-sietow.de

Auflage: 10.100 Exemplare; Erscheinung: 14-täglich

Das Mitteilungsblatt wird an alle erreichbaren Haushalte des Amtsbereiches verteilt. Darüber hinaus kann es einzeln oder im Abonnement bei der LINUS WITTICH Medien KG bezogen werden. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben die Meinung des Verfassers wieder, der auch verantwortlich ist. Für Text-, Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere z. z. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus in 4c-Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung. Die Vervielfältigungs- und Nutzungsrechte der hier veröffentlichten Fotos, Bilder, Grafiken, Texte und auch Gestaltung liegen beim Verlag. Vervielfältigung nur mit schriftlicher Genehmigung des Urhebers.



LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Bauherrenbarometer zeigt nach unten

(djd). Die Rahmenbedingungen für bauwillige Bürger werden schwieriger. Das drückt auch auf die Stimmung, wie das aktuelle Bauherrenbarometer des Bauherren-Schutzbund e. V. (BSB) zeigt. Die Verbraucherschutzorganisation hat diesen Index entwickelt, um die Stimmungslage privater Bauherren und Immobilienkäufer abzubilden. Die Ergebnisse zeigen, dass das Eigenheim weiterhin für mehr als die Hälfte der Deutschen ein Lebenstraum ist. Dem steht gegenüber, dass die Umsetzung etwa wegen der mangelnden Verfügbarkeit von Bauland und Handwerkern oder der Finanzierung als schwierig eingeschätzt wird. Der BSB leitet aus dem Bauherrenbarometer einen klaren Handlungsauftrag für die Politik ab. Unter www.bsb-ev.de gibt es weitere Infos rund ums Bauen und Beratungsangebote für Immobilieninteressenten.



Kannecht Bau Maurer- u. Betonbauermeister

Neuengörser Str. 2
23795 Weede/Söhren
Telefon 0 45 53-99 64 44
Fax 0 45 53-99 64 89 5
Mobil 01 73-13 73 39 4
ukannecht@t-online.de

Meisterbetrieb



LAGERVERKAUF GARTENMÖBEL %



KVH-Kontor Ebert/Ebert GbR
Niels-Bohr-Ring 2 · 23568 Lübeck · Tel.: 0451 790 745 05
www.kvh-kontor.de · E-Mail: a.ebert@kvh-kontor.de
Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 09.00 - 18.00 Uhr · Sa. 09.00 - 14.00 Uhr

wir legen alles trocken

Friedrich W. Petersen
BAUTROCKNUNG



WASSERSCHADENSANIERUNG • LECKAGEORTUNG
DÄMMSCHICHTTROCKNUNG • BAUBEHEIZUNG
GERÄTEVERMIETUNG • NEUBAUTROCKNUNG

Telefon 04555 - 7178 -0 Fax 04555 - 7178 -14
Berliner Straße 31 23823 Seedorf
Info@BAUTROCKNUNG-Petersen.de www.BAUTROCKNUNG-Petersen.de



Kfz.-Service

Reparaturen aller Art

Hier schraubt der Meister noch selbst!



Thimo Jütting
Kfz.-Mechanikermeister

Bahnhofstraße 61 · 23815 Westerrade
Tel.: 0 45 53/98 98 73 · www.kfz-juetting.de

Sehen und gesehen werden

(djd). Mit der dunklen Jahreszeit und nasskalten Witterungsverhältnissen nehmen wieder die Risiken im Straßenverkehr zu. Wichtig ist jetzt eine gute Sicht. Doch an gut jedem dritten Auto sind die Scheinwerfer laut Statista entweder defekt oder falsch eingestellt. Viele Werkstätten beteiligen sich an den Aktionswochen und bieten eine kostenfreie Überprüfung der Fahrzeugbeleuchtung an. Das ist gleichzeitig eine gute Gelegenheit, um einen Herbstcheck für das Fahrzeug vornehmen zu lassen. Neben der Beleuchtung und frischen Scheibenwischern kommt es bei schwierigen Straßenverhältnissen ebenso auf die richtige Bereifung, auf Bremsen, Batterie, Motor und die Fahrzeugelektronik an. Unter www.boschcarservice.de etwa finden Autofahrer Adressen von Fachbetrieben aus der eigenen Region.



Vorsicht, Wildwechsel! Gut eingestellte Scheinwerfer sorgen für mehr Sicherheit in der dunklen Jahreszeit. Foto: djd/Robert Bosch



Meins & Sohn KG
Citroën Vertragspartner

PKW • WOHNMOBIL



- Haupt- und Abgasuntersuchungen
- Reparaturen, Wartung und Service für alle Fabrikate



Jetzt anrufen und Termin vereinbaren!

Plöner Straße 16 · 23795 Klein Rönnow · Tel.: 045 51/8 17 87
Fax: 045 51/8 27 64 · info@citroen-meins.de · www.citroen-meins.de



MEIN FACHMANN
immer für mich da

- ✓ Kompetenz
- ✓ Service
- ✓ Qualität



Erfolgreich *direkt*
werben!

Walter
Werbemittelherstellung
Marketingagentur

Walter Werbung Berlin GmbH · Otto-Hahn-Strasse 3 · 12517 Steglitz
Tel. 0451 / 47 99 280 · Fax: 0451 / 47 99 2825
info@walter-werbung.de · www.walter-werbung.de

Was für ein typischer Montagmorgen. Das Auto gibt keinen Mucks von sich, die Haare sind nicht zu bändigen und zu allem Übel reißt auch noch die neue Hose auf. Nun sind Sie an dem Punkt, wo es vermutlich nicht mehr schlimmer geht, denken Sie. Leider haben Sie diese Rechnung aber ohne die örtliche Müllabfuhr gemacht, die recht zügig durch die Pfütze neben Ihnen fährt und eh Sie sich versehen ist nicht nur Ihre Kleidung, sondern auch Ihr Auto mit Schmutz übersät. Bevor Sie aber in völlige Verzweiflung ausbrechen, nehmen Sie ihr Telefon zur Hand und lassen Sie sich von einer Fachkraft in Ihrer Umgebung helfen. Diese stehen Ihnen mit Rat und Tat zur Seite. Ganz egal ob Automobilwerkstatt, Schneiderei, Friseur- oder Kosmetiksalon, Dienstleistungsunternehmen oder Reinigungsfirma, für jedes Ihrer Probleme gibt es den passenden Ansprechpartner. Natürlich können Sie auch während des Besuches in der Autowaschanlage, noch bei dem Fahrradhändler Ihres Vertrauens vorbeischauen. Eventuell werden Sie ja dort, was ein zusätzliches und verlässliches Fortbewegungsmittel betrifft, fündig.

Hiesler
HÖR TECHNIK
und Ihr Ohr bleibt fit

Hörgeräte · Tinnitus · Hörtest mit Beratung

Nehmen Sie sich Zeit für Ihre Ohren,
wir machen es auch

**Terminabsprache unter
Tel. 04551 99 39 4 72**

Es gelten für alle die gängigen
Hygieneregeln und
das Tragen einer Maske.
Sollten Sie erkranken,
bleiben Sie bitte zu Hause.
Rufen Sie uns an, gerne senden
wir Ihnen Batterien und
Reinigungsmittel zu.

Hamburger Str. 22 · 23795 Bad Segeberg
Tel. 04551 - 9939472 · Hiesler@web.de
Di.-Fr.: 8.30-18.00 Uhr, Sa.: 8.30-14.00 Uhr

Herzlich willkommen
Ihr Hiesler Hör Technik Team

KRAFTQUELLE
Anja Grell

ZEIT ZUM AUFTANKEN

**PSYCHOLOGISCHE
BERATUNG /
COACHING**

Eichenweg 11
23820 Reinsbek
04506-1861810

WWW.KRAFTQUELLE-GRELL.DE

**Wir kaufen
Wohnmobile + Wohnwagen**
03944-36160 www.wm-aw.de Fa

AUTOGALERIE LÜBECK

Wir kaufen für den Export

Gebr.-Wagen aller Art, PKW, LKW, Busse,
gepflegt u. m. Mängeln, auch Unfallfahrzeuge,
Sofort Bargeld, 24h, auch Sonntag,
Peterhof 6, Lübeck (A20 Genin)
Autoverwertung Abholung & Abmeldung kostenlos

Tel. 0451/2968460 o. 0176/24328968

Löwen Apotheke

Ihr Partner für Gesundheit in Bad Segeberg

**unser Service:
Hausbesuche · Lieferung frei Haus
Rezeptservice u. v. m.**

Wir sind für Sie da!

Kurhausstraße 7 • 23795 Bad Segeberg
Tel.: 04551-3717 • www.loewenapotheke-segeberg.de

Ihr persönlicher Ansprechpartner
Siegbert Kell
039931/579-26

Röbeler Str. 9 · 17209 Sietow · Tel. 039931/579-0 · Fax 039931/57930
E-Mail: s.kell@wittich-sietow.de